



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 1 6 5 0 4 0 7 1 8 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 165 040 718 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 03 21		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Online Doctor Online Doctor Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo Postal Code 135-0064 JAPAN TEL +82-70-8028-0953 FAX		Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Jeongmi Lee Jeongmi Lee No. 102 2003, 14, Asiad-daero 134beon-gil, Dongnae-gu, Busan (Sajik-dong, Ssangyong The Platinum Sajik Asiad Apartment) Postal Code 47844 Country KOREA		合計金額 Postage Paid		円 (yen)	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-3875-4185 FAX 010-3875-4185		
Health food				6		USD34.74	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
Health food				6		USD36.84			
Health food				6		USD34.20			
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 10578 yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のために、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご注意! この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。 (To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.			
ご署名 Signature of the sender						社員確認用 ☐ ・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 03 / 21

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Online Doctor
Online Doctor
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-ku
Tokyo
135-0064, JAPAN

郵便物番号 (Mail Item No.): EN165040718JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

お届け先 (Addressee):

Jeongmi Lee
Jeongmi Lee
No. 102 2003, 14, Asiad-daero 134beon-gil, Dongnae-
gu, Busan
(Sajik-dong, Ssangyong The Platinum Sajik
Asiad Apartment)
47844, KOREA

TEL 010-3875-4185

FAX 010-3875-4185

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 165 040 718 JP**

From (Sender) Name & Address Online Doctor Online Doctor Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 03 21		郵便料金 諸料金																															
		合計金額 Postage Paid																																	
Postal Code 135-0064 JAPAN		損害要償額 総重量 Total gross weight g		To (Addressee) Name & Address Jeongmi Lee Jeongmi Lee No. 102 2003, 14, Asiad-daero 134beon-gil, Dongnae-gu, Busan (Sajik-dong, Ssangyong The Platinum Sajik Asiad Apartment) Postal Code 47844																															
		Country KOREA																																	
TEL +82-70-8028-0953 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>HSコード HS tariff number</th> <th>内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th>内容品の個数 Number of items contained</th> <th>正味重量 Net weight g</th> <th>内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD34. 74</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD36. 84</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">6</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD34. 20</td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	Health food		6		USD34. 74	Health food		6		USD36. 84	Health food		6		USD34. 20											TEL 010-3875-4185 FAX 010-3875-4185 内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods			内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value																													
Health food		6		USD34. 74																															
Health food		6		USD36. 84																															
Health food		6		USD34. 20																															
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value 10578 Yen																																	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces																															
ご依頼主控えへの署名は不要です																																			

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Online Doctor Online Doctor Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	135-0064	JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
TEL +82-70-8028-0953 FAX				【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Online Doctor Online Doctor Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		お 届け 先 Jeongmi Lee Jeongmi Lee No. 102 2003, 14, Asiad-daero 134beon-gil, Dongnae-gu, Busan (Sajik-dong, Ssangyong The Platinum Sajik Asiad Apartment)								
135-0064		Postal Code 47844								
TEL +82-70-8028-0953		Country KOREA								
FAX		TEL010-3875-4185 FAX 010-3875-4185								
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価 格	納付要領額 (円)	郵便料金 (円) 送料金 (円)	円 (yen) 合計 (円) (Postage)	円 (yen) 総重量 (Gross Weight)	円 (yen) Date Stamp
Health food			6		USD4.74					
Health food			6		USD6.84					
Health food			6		USD4.20					
						☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 贈り品 ☐ その他 ☐ 運送品 ☐ 書籍				
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計 (円)				
						10578				

☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。
 * E N 1 6 5 0 4 0 7 1 8 J P *




受付局控
 10年保存